764380-2026 - Gara

Polonia – Servizi di concessione di credito – Zaciągnięcie kredytu długoterminowego z przeznaczeniem na finansowanie planowanego deficytu budżetu gminy Mińsk Mazowiecki
OJ S 214/2026 04/11/2026
Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Gmina Mińsk Mazowiecki
E-mail: zamowienia@minskmazowiecki.pl
Forma giuridica del committente: Autorità locale
Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Zaciągnięcie kredytu długoterminowego z przeznaczeniem na finansowanie planowanego deficytu budżetu gminy Mińsk Mazowiecki
Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest udzielenie i obsługa długoterminowego kredytu bankowego w kwocie 13.000.000,00 PLN (trzynaście milionów złotych) z przeznaczeniem na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu Gminy Mińsk Mazowiecki. Okres kredytowania wynosi 10 lat, począwszy od 2027 roku do 2036 roku. Spłata kapitału kredytu nastąpi w 40 (czterdziestu) równych ratach kwartalnych, gdzie: pierwsza rata do dnia 31 marca 2027 roku ostatnia rata do dnia 31 grudnia 2036 roku. Oprocentowanie kredytu będzie ustalane wg zmiennej stopy procentowej w oparciu o stawkę WIBOR dla złotowych depozytów 3 miesięcznych notowanej na każdy pierwszy dzień roboczy okresu odsetkowego powiększoną o stałą, w całym okresie kredytowania, marżę banku zgodną ze złożoną ofertą (oprocentowanie łączne). Do przygotowania kalkulacji cenowej w ofercie Wykonawca zobowiązany jest przyjąć niezmienną na potrzeby przetargu stawkę WIBOR 3M z dnia 02.11.2026 r., która wynosi 3,90% Odsetki od kwoty kredytu będą spłacane w okresach kwartalnych. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia Zamawiający zawarł w treści SWZ.
Identificativo della procedura: 34422265-0ce6-4457-800d-6973f95b51b6
Identificativo interno: ZP.271.1.27.2026
Tipo di procedura: Aperta
La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi
Classificazione principale (cpv): 66113000 Servizi di concessione di credito

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: J. Chełmońskiego 14
Località: Mińsk Mazowiecki
Codice postale: 05-300
Suddivisione del paese (NUTS): Warszawski wschodni (PL912)
Paese: Polonia

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

Ustawa z dnia11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych(t.j.Dz.U.2026 poz.793) -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Zaciągnięcie kredytu długoterminowego z przeznaczeniem na finansowanie planowanego deficytu budżetu gminy Mińsk Mazowiecki

Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest udzielenie i obsługa długoterminowego kredytu bankowego w kwocie 13.000.000,00 PLN (trzynaście milionów złotych) z przeznaczeniem na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu Gminy Mińsk Mazowiecki. Okres kredytowania wynosi 10 lat, począwszy od 2027 roku do 2036 roku. Spłata kapitału kredytu nastąpi w 40 (czterdziestu) równych ratach kwartalnych. Oprocentowanie kredytu będzie ustalane wg zmiennej stopy procentowej w oparciu o stawkę WIBOR dla złotowych depozytów 3 miesięcznych notowanej na każdy pierwszy dzień roboczy okresu odsetkowego powiększoną o stałą, w całym okresie kredytowania, marżę banku zgodną ze złożoną ofertą (oprocentowanie łączne). Do przygotowania kalkulacji cenowej w ofercie Wykonawca zobowiązany jest przyjąć niezmienną na potrzeby przetargu stawkę WIBOR 3M z dnia 02.11.2026 r., która wynosi 3,90% Odsetki od kwoty kredytu będą spłacane w okresach kwartalnych.

Identificativo interno: ZP.271.1.27.2026

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 66113000 Servizi di concessione di credito

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: J. Chełmońskiego 14

Località: Mińsk Mazowiecki

Codice postale: 05-300

Suddivisione del paese (NUTS): Warszawski wschodni (PL912)

Paese: Polonia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 10 Anni

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: K(C) - cena ofertowa

Descrizione: Do przygotowania kalkulacji cenowej w ofercie Wykonawca zobowiązany jest przyjąć niezmienną na potrzeby przetargu stawkę WIBOR 3M z dnia 02.11.2026 r., która wynosi 3,90%. Dla obliczeń cenowych Wykonawca winien przyjąć faktyczną liczbę dni w poszczególnych kwartałach i latach (z uwzględnieniem lat przestępnych), przyjmując bazę roku jako 365 dni. Łączna kwota odsetek stanowi Cenę Oferty. Powyższemu kryterium Zamawiający przypisał wagę 100% = 100 pkt. Oferty w zakresie kryterium cena będą oceniane wg następującego wzoru: K(C) = Cmin / Cb x 100 pkt. gdzie: Cmin – najniższa cena oferty, Cb – cena badanej oferty.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Indirizzo dei documenti di gara: https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-34422265-0ce6-4457-800d-6973f95b51b6

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Portal e-Zamówienia

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: https://ezamowienia.gov.pl

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: 1. Zamawiający wymaga wniesienia przez Wykonawcę wadium w kwocie 60. 000.- zł 2. Wykonawca może wnieść wadium w jednej lub kilku formach przewidzianych w art. 97 ust. 7 ustawy Pzp, tj.: a) pieniądzu, b) gwarancjach bankowych, c) gwarancjach ubezpieczeniowych, d) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6 b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (t.j. Dz.U. 2024 r., poz. 419). 3. Wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium przed upływem terminu składania ofert. 4. Wadium w pieniądzu należy wnieść przelewem na konto Zamawiającego: Bank Spółdzielczy w Mińsku Mazowieckim Nr 52 9226 0005 0000 8035 2000 0040. W tytule przelewu należy wpisać: „Wadium w postępowaniu nr ZP.271.1.27.2026”. 5. W przypadku wadium wnoszonego w pieniądzu, jako termin wniesienia wadium przyjęty zostaje termin uznania kwoty na rachunku Zamawiającego. 6. Jeżeli wadium jest wnoszone w formie gwarancji lub poręczenia, o których mowa w ust. 2 pkt b)–d), wykonawca przekazuje Zamawiającemu oryginał gwarancji lub poręczenia w postaci elektronicznej, opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym wystawcy gwarancji. W przypadku wnoszenia wadium w formie gwarancji lub poręczenia przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia (konsorcjum banków), z treści tego dokumentu musi jednoznacznie wynikać, że zabezpiecza on ofertę Konsorcjum (musi

obejmować zakresem odpowiedzialności wszystkich członków konsorcjum lub wskazywać wszystkich partnerów jako wykonawców wspólnie składających ofertę). 7. Oferta wykonawcy, który nie wniósł wadium lub wniósł w sposób nieprawidłowy, lub nie utrzymywał wadium nieprzerwanie do upływu terminu związania ofertą, podlega odrzuceniu.
Termine per il ricevimento delle offerte: 07/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale
Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni
Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:
Data di apertura: 07/12/2026 11:15:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale
Luogo: https://ezamowienia.gov.pl
Condizioni contrattuali:
L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No
Fatturazione elettronica: Non consentita
Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no
Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì
Accordo finanziario: Spłata kapitału kredytu nastąpi w 40 (czterdziestu) równych ratach kwartalnych. Odsetki od kwoty kredytu będą spłacane w okresach kwartalnych. Marża banku zgodna ze złożoną ofertą, stała w całym okresie kredytowania.

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:
Nessun accordo quadro
Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:
Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza
Informazioni sui termini per il riesame: Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej lub w terminie 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony powyżej.
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Gmina Mińsk Mazowiecki
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza
Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Gmina Mińsk Mazowiecki
Organizzazione che tratta le offerte: Gmina Mińsk Mazowiecki

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Gmina Mińsk Mazowiecki
Numero di registrazione: NIP: 8222146576
Numero di registrazione: REGON: 711582747
Servizio: Zespół ds. zamówień i pozyskiwania funduszy
Indirizzo postale: ul. Józefa Chełmońskiego 14
Località: Mińsk Mazowiecki

Codice postale: 05-300
Suddivisione del paese (NUTS): Warszawski wschodni (PL912)
Paese: Polonia
Referente: https://ezamowienia.gov.pl
E-mail: zamowienia@minskmazowiecki.pl
Telefono: +48 25 75 62 508
Indirizzo internet: www.minskmazowiecki.pl
Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): https://ezamowienia.gov.pl
Ruoli di questa organizzazione:
Committente
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto
Organizzazione che riceve le domande di partecipazione
Organizzazione che tratta le offerte

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Krajowa Izba Odwoławcza
Numero di registrazione: 7681179090
Indirizzo postale: Postępu 17a
Località: Warszawa
Codice postale: 02-676
Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Paese: Polonia
Referente: https://www.uzp.gov.pl/kio/kontakt
E-mail: kio@kio.gov.pl
Telefono: +480223426548
Indirizzo internet: https://www.uzp.gov.pl/kio/kontakt
Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): https://www.uzp.gov.pl/kio/kontakt
Ruoli di questa organizzazione:
Organizzazione competente per i ricorsi
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: da5ebc23-071b-47cc-8e97-db3cd1cd5b7b - 02
Tipo di formulario: Gara
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Sottotipo di avviso: 16
Data di trasmissione dell'avviso: 02/11/2026 15:07:12 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco
Numero di pubblicazione dell'avviso: 764380-2026
Numero dell'edizione della GU S: 214/2026
Data di pubblicazione: 04/11/2026